

2つのアルプスのふもと、

南信州の大地で育まれた農作物が
実りと収穫の秋を迎えました。

素材を提供していただく生産者の方々、
さらにお客さまへ感謝の気持ちを込めて、
素材を生かしたお菓子をお届けします。



厳しい栽培基準をクリアした「信州伊那栗のみ」を素材に、水を一切使用せず少量の砂糖だけを加えて炊き上げた素朴なお菓子です。栗の風味を大切に、職人が一つひとつ真心込めて茶巾で絞った栗菓子の逸品です。

栗きんとん	1個	210円
	5個入	1,050円
	10個入	2,100円
	15個入	3,150円
	20個入	4,200円
	30個入	6,300円
	10個入	日持ち3日



栗きんとんは栗と少量の砂糖だけで炊き上げ、一つひとつ手で絞られます。栗の風味と色を損なうことなく丁寧につくられた信州伊那栗のこし粉。収穫された栗はその日のうちに蒸し上げられ、こし粉に加工されます。

育てよう！信州伊那栗キャンペーン！！

「信州伊那栗」の栗きんとんをより多くの方に味わっていただくために、送料無料キャンペーンを行います。お世話になったあの方、ふる里を離れて暮らすご家族やご友人へ、「信州伊那栗」の栗きんとんを、季節の便りとしてお届けください。詳しくは裏面をご覧ください。

澄んだ水と空気と、2つのアルプス。南信州の里から、「お菓子」に映した「大いなる自然」をお届けします。

次の世代に伝えたい。



信州
さとのか
つうしん



VOL.19

南信州「いいこと」「いいもの」「いい文化」伝えたい。

Produced by ENANAWAKAMITSU

育てよう、広げよう
「信州伊那栗」



信州伊那栗は、地元生産者の方々がJA上伊那の定める栽培基準に基づき、低樹高・超低樹高剪定法を用い、「土づくり」から施肥、土壌管理などの栽培条件を実施し、安全で安心な生産を行っています。選果においても品種の指定、収穫時間の限定、不良果選別の徹底など品質と鮮度の厳しい基準が設けられた「超特選栗」です。

育てよう！
信州伊那栗！！



飯島町飯島山久 片桐 明さん 美保子さん
「農業は五感を味わえる仕事。緑を見て、太陽の光を浴び、風を受け、カラダでフルに感じて仕事ができることが喜びです。そして収穫した栗が私たちのすぐ近くでお客様となり多くの人に届けられていることは、励みでもあり、品質の良いものを作るという責任でもあると思っています」

中央、南の2つのアルプスを望み栗畑。栗のイガが大きく成長し、収穫が楽しみな季節になりました。
「この畑は前の所有者から引き継いで2年目。今年は収穫量を増やそうと木の仕立てを工夫したり、春に接ぎ木をしたりと、木と話をしながら育てています」と話す片桐明さん、美保子さんご夫妻。
2年前まで町内にある別の畑で栗の栽培をしていましたが、収穫時期に起こる鳥獣被害に頭を悩ませていました。「かつて梅畑だったところに、栗ならイガが痛くて鳥獣の被害もなかろうと栽培を始めたものの、サルが木に登って枝を折り、実を食べてしまえば全滅。思うように収穫ができず、結局この畑を諦めて泣く泣く木を切りました」と、明さんは悔しい想いを噛みしめます。当時を振り返る明さんの隣で美保子さんが、「でもね、ここはとっても景色がよくて作業をしていて気持ちがいいわよ」と、にこやかに話します。
手入れの行き届いた畑を見れば、お二人の愛情がどれだけ注がれているかがよく分かります。「農業は愛情を注いだ分、その成果がカタチになって表れます。収穫の喜びはなにものにも代えがたい」と、片桐さんご夫妻。やっとお二人の想いが実ります。



今春100本の接ぎ木をして、成功したのはわずか3本。「栗は難しいと聞いていたけど、こまめでは…。反省点を生かして来年もう一度チャレンジします」と、力が入る片桐明さん。



信州伊那栗のペーストや栗ソフト、市田柿などが幾重にも層になった秋のスペシャルパフェ。口へ運ぶたびに異なるおいしさを楽しめます。

1個 850円 乳 卵 糖



信州伊那栗をたっぷり使用した上品な甘さのソフトクリームです。

1個 300円 美 乳 卵



栗の風味をぎゅっと詰め込んだ、冷やしても、温めてもおいしい新感覚のお菓子。お好みの食べ方を見つけてください。

1カップ(210g) 420円 日持ち 3日 美 乳 豆 糖



1箱 1,260円 日持ち 10日 ① 糖 ② 乳 ③ 豆 ④ 卵 糖

●紅葉の山々「ハードゼリー」…気温の差や樹木によって赤、黄、オレンジと様々な色づく山の葉。その色イメージした甘酸っぱい果汁のハードゼリーです。●稲田「おこし」…金色の稲穂が風に揺れる秋の田園風景。香ばしく火を入れたお米の風味がどこか懐かしい昔ながらのお菓子です。●秋の石畳「ふわふわ餅」…秋の夕日に染まる石畳。柔らかく弾力のある求肥にきなこをまぶしました。●秋の宝物「栗納豆、干菓子」…秋になると一気に実り収穫を迎える旬の素材たち。栗納豆と干菓子でかたちをつけた宝物たちです。



1個(長さ約10cm) 378円 日持ち 当日 美 乳 卵 豆 糖



1カット 336円 日持ち 当日 美 乳 卵 豆 糖

育てよう！信州伊那栗キャンペーン！！

受付期間	9月7日(金)～9月30日(日)受付分 ※11月30日(金)発送分まで																						
対象商品	●栗きんとん10、15、20、30個入 ●栗きんとんが10個以上入った対象ギフト(店頭でご案内しています) ※店頭でのお申し込みに限らせていただきます 詳しくは販売員にお尋ねください																						
百貨店催事出店のご案内	<table border="1"> <tr> <th>日程</th><th>場所</th></tr> <tr> <td>9月6日(木)～9月12日(水)</td><td>ながの東急百貨店</td></tr> <tr> <td>9月12日(水)～9月18日(火)</td><td>大丸梅田店</td></tr> <tr> <td>9月12日(水)～9月18日(火)</td><td>大丸京都店</td></tr> <tr> <td>9月19日(水)～9月25日(火)</td><td>大丸心斎橋店</td></tr> <tr> <td>9月20日(水)～10月3日(水)</td><td>渋谷ヒカリエeShinQs</td></tr> <tr> <td>9月27日(水)～10月3日(水)</td><td>京王百貨店新宿店</td></tr> <tr> <td>10月4日(木)～10月10日(水)</td><td>東急百貨店渋谷駅・東横店 東横のれん街</td></tr> <tr> <td>10月5日(金)～10月17日(日)</td><td>松本パルコ</td></tr> <tr> <td>10月17日(日)～10月23日(火)</td><td>大丸神戸店</td></tr> <tr> <td>11月1日(木)～11月7日(水)</td><td>東急百貨店吉祥寺店</td></tr> </table>	日程	場所	9月6日(木)～9月12日(水)	ながの東急百貨店	9月12日(水)～9月18日(火)	大丸梅田店	9月12日(水)～9月18日(火)	大丸京都店	9月19日(水)～9月25日(火)	大丸心斎橋店	9月20日(水)～10月3日(水)	渋谷ヒカリエeShinQs	9月27日(水)～10月3日(水)	京王百貨店新宿店	10月4日(木)～10月10日(水)	東急百貨店渋谷駅・東横店 東横のれん街	10月5日(金)～10月17日(日)	松本パルコ	10月17日(日)～10月23日(火)	大丸神戸店	11月1日(木)～11月7日(水)	東急百貨店吉祥寺店
日程	場所																						
9月6日(木)～9月12日(水)	ながの東急百貨店																						
9月12日(水)～9月18日(火)	大丸梅田店																						
9月12日(水)～9月18日(火)	大丸京都店																						
9月19日(水)～9月25日(火)	大丸心斎橋店																						
9月20日(水)～10月3日(水)	渋谷ヒカリエeShinQs																						
9月27日(水)～10月3日(水)	京王百貨店新宿店																						
10月4日(木)～10月10日(水)	東急百貨店渋谷駅・東横店 東横のれん街																						
10月5日(金)～10月17日(日)	松本パルコ																						
10月17日(日)～10月23日(火)	大丸神戸店																						
11月1日(木)～11月7日(水)	東急百貨店吉祥寺店																						

信州 里の菓工房

営業時間 AM9:00～PM7:00 年中無休(元日除く)
〒399-3705 長野県上伊那郡飯島町七久保2513番地2
フリーダイヤル ☎0120-06-8730(AM9:00～PM5:00) TEL0265-86-8730
フリーFAX ☎0120-06-8731(24時間受付)
ホームページ <http://shinsyusatonokakoubou.co.jp/>
オンラインショップ http://shinsyusatonokakoubou.co.jp/shop_index.php

原材料に下記アレルギーを含んでいます
麦 小麦 乳 乳 卵 蕎麦 落花生 豆 大豆 ゼラチン 胡桃 杏仁 オレンジ キウイフルーツ パナ バナナ 桃 林檎 梅 山芋
●紙面に掲載されている商品の価格はすべて税込表示となっております。●商品は多数をご用意しておりますが万一品切れの際はご容赦ください。●デコレーションケーキ、ギフトなどご注文承ります。●紙面に掲載されている商品はそれぞれの商品の製造日から賞味期限(または消費期限)までの日数から販売日まで標準日数を差し引いた期間です。なお、商品管理上お手元へ届いてからの賞味期限(または消費期限)までの日数が記載された日数より前後することがございます。ご了承ください。●素材の仕入れ事情により、実際の商品が写真のイメージと異なる場合がございます。

